

l'info municipale



MUNICIPALITÉ DE LABELLE

Édition de juillet 94 Vol. 2, no. 4



*Vous trouverez dans
cette Info municipale l'ensemble
des tarifs qui sont appliqués
par la Municipalité de Labelle
pour tous les services
qu'elle offre.*



SERVICE ADMINISTRATIF

Certificat d'évaluation	5 \$
Reproduction de documents municipaux la photocopie ou la page informatisée ...	0,25 \$
Photocopies de documents autres, chaque feuille	0,50 \$
Télécopieur: la feuille.....	1 \$

SERVICE DE L'URBANISME

Copie du règlement d'urbanisme	40 \$
Copie des amendements au règlement d'urbanisme la feuille	0,25 \$
Copie de carte de zonage: selon le coût	env. 10 \$
Demande de dérogation mineure	100 \$
Modification de zonage (au coût, maximum de).....	1 200 \$

Coût des permis et certificats (non taxable)

1. Permis de lotissement:

Pour chacun des lots faisant l'objet d'une opération cadastrale	20 \$
Taxes de parcs et terrains de jeux	5% de la valeur du terrain

2. Permis de construction:

☛ habitation	50 \$
☛ premier logement	10 \$
☛ unité supplémentaire	10 \$
☛ maximum	130 \$

Bâtiment accessoire, incluant piscine hors-terre,
antenne parabolique, etc.

Transformation et agrandissement.....

Piscine creusée.....

Installation septique

Commerce, industrie, institution:

☛ pour une unité commerciale, l'intérieur d'un bâtiment existant	20 \$
☛ pour toute nouvelle construction d'un bâtiment commercial, industriel ou institutionnel dont la valeur de construction est de:	
0 à 100 000\$	50 \$
100 001 à 250 000	100 \$
250 001 à 500 000	200 \$
500 001 à 1 000 000	500 \$
1 000 001 à 2 500 000	1 000 \$
2 500 001 à 5 000 000	2 500 \$
5 000 001 et plus.....	5 000 \$



3. Certificats d'autorisation:

Changement d'usage ou de destination.....	20 \$
Déplacement, démolition et réparation	15 \$
Enseigne	20 \$
Coupe forestière.....	gratuit
Ouvrage dans la bande de protection des rives	20 \$
Travaux de déblai et de remblai	20 \$
Bâtiment temporaire	20 \$
Occupation	20 \$
Usage provisoire.....	20 \$

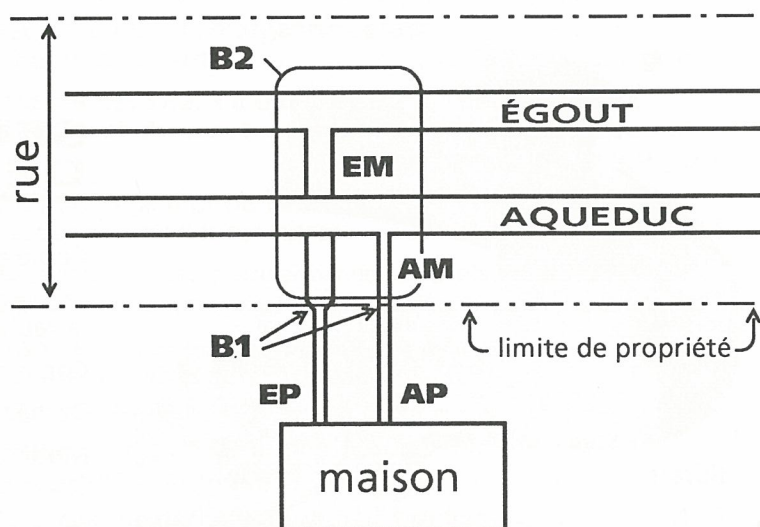
4. Étude d'un projet:

Étude d'un projet exigeant un plan image selon la valeur du projet:

0 à 1 000 000\$	100 \$
1 000 001 à 5 000 000	150 \$
5 000 001 à 10 000 000	200 \$
10 000 001 et plus	250 \$



RACCORDEMENT AUX RÉSEAUX D'ÉGOUT ET D'AQUEDUC



EM: égoût municipal
(tuyau d'égout entre la ligne de propriété privée et la conduite maîtresse)

EP: égoût privé
(tuyau d'égout entre le bâtiment privé et l'égout municipal)

AM: aqueduc municipal
(tuyau d'aqueduc entre la ligne de propriété privée et la conduite maîtresse)

AP: aqueduc privé
(tuyau d'aqueduc entre la ligne de propriété privée et le bâtiment privé)

B1: branchement entre les tuyaux d'aqueduc et/ou d'égout privés et les tuyaux municipaux.

B2: branchement de tuyaux d'aqueduc et/ou d'égout municipaux et les conduites maîtresses, incluant les tuyaux municipaux.

TYPES DE TRAVAUX EFFECTUÉS PAR LA MUNICIPALITÉ		AQUEDUC	ÉGOUT	2 SERVICES
Excavation, installation du tuyau "EM" et/ou "AM" branchement et vérification ("B1" et "B2")	Pièces, tuyaux et valves	230 \$	255 \$	725 \$
	Excavation	725 \$	725 \$	485 \$
	total:	955 \$	980 \$	1210 \$
Excavation, raccordement et vérification du "B1" seulement		non-applicable	192 \$	non-applicable
Raccordement et vérification du branchement "B1" seulement		45 \$	112 \$	112 \$
Vérification seulement du raccordement "B1".		non-applicable	53 \$	non-applicable
Permis requis		non requis	permis requis 20 \$ (non taxable)	non-applicable

BRANCHEMENT DES DEUX SERVICES

Nous précisons que lorsque nous parlons du branchement des deux services, il s'agit des branchements au même moment et dans la même tranchée.

TRAVAUX PUBLICS

Fermeture de l'entrée privée de l'aqueduc.....	40 \$
Ouverture de l'entrée privée de l'aqueduc.....	40 \$
Vidanges directement au site d'enfouissement:	
● si petite camionnette ou remorque (chaque voyage).....	2 \$
● autrement: coût à la livre	0,0065 \$
Coupe de trottoir:.....	selon les coûts encourus
Dégeler l'aqueduc ou l'égout privé:.....	selon les coûts encourus
Abat-poussière:	selon les coûts encourus
Prêt de brosse à ramoner	gratuit

ACTIVITÉS SPORTIVES AU PARC DU CENTENAIRE

Coût d'inscription	
Base-ball 5 à 12 ans et adultes	10 \$
Balle-molle pour femme	10 \$
● Balle-molle (Ligue du vieux poêle).....	10 \$
● Hockey	10 \$
● Billard (la partie)	0,50 \$
Soccer pour tous	gratuit
Ballon-volant de plage pour tous	gratuit
Jeux de société	gratuit
Jeux de fers, pétanque, etc.	gratuit
Ping-pong	gratuit

Tennis pour tous

● carte de membre pour la saison	15 \$
● ou, pour le terrain (la fois)	2,50 \$
● dépôt pour clé	10 \$

Cette activité est gratuite jusqu'au 30 juin. À compter du 1er juillet, pour chaque groupe de joueurs, une carte de membre ainsi qu'un dépôt de 10,00\$ sont exigés pour obtenir les clés, en semaine.

Les samedis et dimanches, les portes du terrain de tennis ne sont pas barrées donc cette activité est gratuite pour tous.

Camp de jour (pour l'été)

● Premier enfant	40 \$
● Deuxième enfant	30 \$
● Chaque enfant additionnel	20 \$
● Camp de jour à la journée	2 \$



ACTIVITÉS AQUATIQUES À LA PISCINE MUNICIPALE

Abonnement à la piscine:

(les taxes sont incluses dans les abonnements et les cours)

	1 an	6 mois
Familial	112 \$	N/ D
Adulte	50 \$	30 \$
Étudiant	25 \$	15 \$
plus de 60 ans	30 \$	18 \$

Bain-libre:

Adulte	2 \$
Enfant (non-taxable).....	1 \$
Enfant de moins de 6 ans (obligatoirement accompagné d'un adulte)	gratuit

Cours de natation

Cours de la Croix-Rouge	35 \$
Parent-enfant	35 \$
Cours aux adultes, aquaforme	50 \$
Cours prénatals	50 \$

Les cours perfectionnés, soit en formation de sauveteur, en formation de moniteur ou les cours de plongée sous-marine, ont des coûts qui peuvent varier.

Location de piscine aux groupes et organismes

1 surveillant (30 personnes et moins)	33 \$/heure
2 surveillants (31 à 78 personnes)	40 \$/heure
1 moniteur (20 personnes et moins)	34 \$/heure
1 moniteur et 1 sauveteur (20 à 40 personnes)	42 \$/heure





l'info municipale

OBJETS PROMOTIONNELS

avec le logo de la Municipalité

Épinglette "Pin's"	2,50 \$
Plaquette d'automobile	3,50 \$
Drapeau	65 \$
Taxes incluses	

D'autres services peuvent être rendus selon les besoins; ils seront alors généralement facturés selon les coûts encourus et/ou les lois et règlements en vigueur.

Aussi, des modifications peuvent être apportées à ces tarifs, en tout temps, suite à l'adoption, par le conseil, de résolutions ou de règlements.

Note: À moins d'indication contraire, les taxes (provinciale et fédérale) seront chargées en sus lorsqu'applicables.

l'info municipale

MUNICIPALITÉ DE LABELLE

1, rue du Pont, C.P. 390
Labelle (Québec) J0T 1H0
Téléphone : (819) 686-2144

Direction
Pierre Delage

Rédaction
Christiane Cholette

Conception graphique
Concept Graphique Lisane

LOCATION DE SALLE

Tarifs pour la grande salle de l'hôtel de ville et celle du pavillon du parc du Centenaire.

Réunions de C.A. d'organismes locaux
à but non lucratif: gratuit

Organismes locaux à but non lucratif qui organisent
le carnaval d'hiver et la fête nationale:gratuit
sauf les frais de conciergerie

Club de l'Âge d'or de Labelle,
souper annuel des membres:10 \$

Réunions de C.A. d'organismes culturels extérieurs
à but non lucratif:40 \$

Associations et organismes locaux à but non lucratif,
pour les activités autres que le C.A.
(soupers, soirées récréatives):100 \$

Associations et organismes locaux à but non lucratif
pour cours et pratique de chants:gratuit

Pour chaque période de cours à but lucratif:10 \$

Association et organismes culturels à but non lucratif
pour les activités autres que le C.A.:150 \$

Institutions bancaires, partis politiques
et enquêtes du coroner:50 \$

Organismes gouvernementaux
à but non lucratif:gratuit

Mariages et réunions de familles:200 \$

Mariages et réunions de familles
au pavillon du parc du Centenaire,
70 personnes et moins:100 \$

Mariages et réunions de familles
au pavillon du parc du Centenaire,
70 personnes et plus:150 \$

Un dépôt au montant de 125\$ est exigé en cas de bris et
pour obtenir la clé de l'hôtel de ville ou du pavillon du
parc du Centenaire.

